



# Голос України

№ 231 (2478) ■ Четвер, 14 грудня 2000 року ■ Ціна договірна

- 1654 р. Народився майбутній гетьман Лівобережної України (з 1727-го) Данило Аполостол.
- 1840 р. Народився письменник, театральний і громадський діяч Михайло Старицький («Ой, не ходи, Грицю...», «Оборона Буші», «Зв двом зайцями» та ін.).
- 1918 р. Війська Директорії вступили до Києва. Гетьмана П. Скоропадського скинуто.
- 1989 р. Помер видатний радянський фізик і дисидент Андрій Сахаров, Нобелівський премія Миру в 1975.

14 грудня

## Добрі відносини мають стати взаємовигідними

Голова Верховної Ради України Іван Плющ зустрівся з Надзвичайним і Повноважним Послом Румунії в Україні Александром Корня у зв'язку з початком місії посла в нашій країні. Під час зустрічі пан Корня поінформував Голову ВР про результати президентських та парламентських виборів, які нещодавно відбулись у Румунії, та ознайомив керівництво нашого парламенту з новим розподілом сил у сенаті та палаті депутатів своєї країни. Іван Плющ, підкресливши високу політичну активність румунських виборців, охарактеризував їх вибір як прагнення до стабільнос-

ті. Він відзначив традиційно добросусідські відносини між обома країнами, а також те, що рівень наших економічних зв'язків не може задовольняти. На думку Голови ВР, вони мають бути динамічніші. «Ми масово говоримо про покращення економічних відносин як до економічної інтеграції», — наголосив І. Плющ. На його думку, обидві сторони повинні шукати більше можливостей для прямих контактів, уникаючи будь-яких посередників. Зокрема, Голова ВР повідомив про свій намір ініціювати зустріч прем'єр-міністрів України та Румунії.

## У новому тисячолітті — нові зарплати, а поки що — старі борги

Уряд України має намір з квітня 2001 року підвищити заробітну плату працівникам медичної сфери та освітянам не менш як на 25%. Як заявив Прем'єр-міністр України Віктор Ющенко, планувється, з вересня 2001 року збільшити заробітну плату вчителям окремих категорій на 50%. А поки що уряд забирається до кінця року виплатити більшу частину заборгованості у заробітній платі в сфері освіти та культури, сформовану в 1996—1999 роках. Нині, за даними Держкомстату, борги освітянам становлять 127,2 млн. грн., у сфері охорони здоров'я — 101,5 млн. грн.

Педагоги 27 шкіл Ленінського району Криму, яким місцева влада заборувала 1,7 млн. грн., другий тиждень страйкують, намагаючись «вибити» борги 1994 року в цьому тисячолітті.

УКАЗ  
ПРЕЗИДЕНТА  
УКРАЇНИ

**Про оголошення  
окремих  
районів та міст  
Вінницької,  
Кіровоградської,  
Миколаївської,  
Одеської,  
Хмельницької  
та Черкаської  
областей  
зоною надзвичайної  
екологічної  
ситуації**

(Читайте на Б-й стор.).

Я вам пишу...

**Цікава газета.  
Навіть у темряві!**

Світла у нас немає. І невідомо, коли буде. Надіть дарує лише ваша газета. Здобути читачку її вже не перший рік. Із нетерпінням чекаю кожного номера. Ще і ще раз велике спасибі вам за цікавий «Голос України», дорогі журналісти!

Іван ДАНИЛЕНКО.

Івашківці  
Шаргородського району  
Вінницької області.

## ПРИ СВІЦІ

...Ознаки втоми на обличчі головного лікаря  
...Віктора Гайдука видно неозоримим оком.  
Протягом усіх дев'яти діб, коли Вінницький центр  
матері й дитини працював без світла, тепло й води  
вмі залишався на робочому місці. Так само чинили  
(між іншими, суто за власним бажанням)  
заступники Гайдука та завідувачі відділень.

(Закінчення на Б-й стор.).

На 7 відсотків знизився поточного року виробництво цукру в Україні

P.S.













# Про сучасну вітчизняну літературу без Фуршету

 Орфеї і корифеї

[illegible]

Це, як у звісний байку про шуку  
рака та лебедя, які колись тягли во-  
ді: шука — у воду, рак — назад, де  
був рван у повітря. Творець шість  
байки був песимістом чи людиною  
консервативною, то ж наслідав  
твердо переконання, що віз при та-  
ких тягачах з місця не зрушить. Але  
мислитель, який вивчає закони  
природи, вистяг: віз рухатиметься.  
Та куди? Пошукаймо: лебідь, пій-  
маючи вода, зменшує силу тяги,  
рак шукає тягати його взривачів.  
Отже, віз рухатиметься в напрям-  
ку рухатися по діагоналі, а не туди, ка-  
ді волочити його старатили потя-  
чі.

У літературі ситуація подібна, відтак і літературний віз рипить і скрипить, повертає колеса туди чи сюди, але помаленьку тягнеться і знову-таки зовсім не в той бік, у який його тягнуть.

Раніше ми жили в безсумному  
«Сласті» та світі. Кляччуну форму-  
му його виготовив коліс знаме-  
нито: «Сласті» формулу і. М.  
турин: «Нам...»  
тінні від природи – взяти її, ось на-  
ше завдання». Отож і брали й життя  
всупереч природі та глуму, а отже,  
всупереч Богу. Перетворювали по-  
сиди в одинокі, а одинокі в самот-  
нотворили пустелі, зрентого й опни-  
лись у пустелі, де все виявлялося  
розпадене, а дороні, які ніхто не ве-  
ло райського життя, поспиряли на  
світ. Отож і брали й життя в самот-  
нотворили пустелі та провали, вийшли з  
світ безсуму у світ парадоксів. І пер-  
шим парадоксом є те, що він наші,  
хоч і риніти, і криніти, а такі ру-  
ху, які ми не можемо зрозуміти  
«Гадіє» Євген Плухник, «Гадіє» Єв-  
ген Плухник, «Гадіє» Євген Плух-  
нік (Земля) такі обертаються».

[illegible][illegible]

Т. Шевченко, який воскресив живий дух своєї нації. Не можна було творити української літератури під російським гнітом (задавши б заборони нашої культури в 1863-му і 1876 року), але в Україні були великі таланти: Гоголь, Тарас Шевченко, Лесю Українку, Ганциня, який став першим українським П.ємстом. Однак із зупиняєтьського контексту нас такі змусили вилучити, і тільки наші письменники цієї покоління І. Франка, Ієсї Українку, Лесю Українку, Ганциня, який став першим українським П.ємстом. Однак із зупиняєтьського контексту нас такі змусили вилучити, і тільки наші письменники цієї покоління І. Франка, Ієсї Українку, Лесю Українку, Ганциня, який став першим українським П.ємстом. Однак із зупиняєтьського контексту нас такі змусили вилучити, і тільки наші письменники цієї покоління І. Франка, Ієсї Українку, Лесю Українку, Ганциня, який став першим українським П.ємстом.

[illegible]

**У** ДОМЕ

**До парламенту не потрапили  
яскраві особистості,  
знехтувано волю шести  
мільйонів виборців**

(Початок на 2-й стор.)

За 15 партій (Аграрну партію України, партію Реформ і порятку, виборчий блок «Трудова Україна», «Українська національний фронт», виборчий блок «Партія правих і націоналістів», «Разом!», виборчий блок «Вперед, Україно!»), Християнсько-демократичну партію України, блок демократичних партій НЕП – (Народовладдя, Європа, Україна), Українську партію економічного розвитку України, виборчий блок «СіОУ – Соціально-ліберальне об'єднання», Партію регіонального відношення України, виборчий блок «Вперед, Україно!», Українську ініціативу, Республіканську християнську партію України і Всеукраїнську партію трудящих) проголосувало 6 410 526 громадян України. Із них 1 100 000 громадян України не мали права виборчого мисливського-свідчення. Решта – «авто-центрється» й право-центрється партії. Якія вкліяють голоси Всеукраїнської партії трудящих (210 622), то за демократичні партії НЕП – до парламенту за партійними списками, проголосувало 199 904 виборців. Саме що кількість виборців була приписано за оновленому до активу КПУ, СПУ, «Вперед, Україно!» виборці голосували за одних, а мисливського-свідчення за інших. Це було протиположне за своєю програмою, Ідеологією, метою і закликанням політичних партій. Отже можна стверджувати, що воля виборців була грубо

«Я можу думаю, було порушено статтю 71 Конституції України, в якій зазначено, що «вибори до органів державної влади... здійснюються на основі загального, прямого виборчого права...». Вказана система виборів порушує і статтю 38 Конституції України, а якщо ширше поглясти: «Громадяни користуються рівним правом доступу до державної служби...». Далі йдеться про те, що «...не допускається дискримінація громадян за ознаками, не віднощуваними статті 36 Конституції України, до лічків визначено: «Усі об'єднання громадян лічків перед законом». «Політичні партії в Україні є юридичними особами, вираженням політичної волі громадян...». Вибір до парламенту держави порушили і статтю 22 Конституції України: «...Конституційні права і свободи гарантуються і не можуть бути скасовані».

Як впливає з нашого аналізу, в разі відсутності 4-відеоткового бюр'єра політичні партії й виборчі блоки отримали б 163 мандати:

КПУ —	61
НРУ —	23
СПУ і Селвинська —	21
ПЗУ —	14
НДП —	12
«Громада» —	12
ПСПУ —	10
СДПУ (о) —	10

Решта 15 партій і виборчих блоків, які за дільничо виборчого системою не подолали цього бар'єра, могли б мати від 9 до 2 місць у парламенті (а це 62 мандати). Натомість вони опинилися поза Верховною Радою України. Виборча квота одного мандата з 4-відсотковим бар'єром становила 77 695, в «вага мандата» без прохідного відсоткового бар'єра становила б 108 735 голосів.

Якби вибори проходили без встановленої 4-відеоточної межі, то ліві здобули б 94 мандати, а ліво-центристи і право-центристи — 131 мандат, тобто на 37 мандатів менше, ніж сьогодні.

Вибори за однією пропорційною системою: березня 1998 року дали інший результат: у лівих — 127 мандатів, а у ліво-центрiстів і право-центрiстів — 98, тобто у демократія на 29 мандатів менше, ніж у лівих.

Отже, проігноровано волю виборців, до парламенту України не потрапили жодні особистості із числа партій і виборчих блоків. А саме, виборча система не сприяла не лише відзеркаленню настроїв громадян, а й формуванню ефективної законодавчої палати. Це, в свою чергу, призвело до ставовісності «спікерів» і виборів керівництва парламенту, до протистояння між законодавчою і виконавчою гілками влади, а втім до втрати чистези реформування нашого суспівства і до посилення авторитарних лівих в законодавчому органі

Висновок напропонується сам по собі: у разі проведення виборів за пропорційною системою чи за пропорційно-мажоритарною слід зняти прохідний відсоток. Довід минулої виборчої кампанії засвідчує — у виборах до Верховної Ради України взяло участь 26,7 млн. громадян, а мандатів дісталось лише тім, за кого проголосувало менш як 17,5 млн. громадян. Під час розподілу мандатів не враховано волю б 199 004 виборців, які віддали свої голоси демократичним партіям.

Християнсько-демократична партія України звертається до всіх демократичних партій з проханням ініціювати зустріч з Президентом України Леонідом Кучмою щодо обговорення питання про новий виборчий закон до Верховної Ради України з тим, щоб у майбутньому не допустити помилок минулого.

Віталій ЖУРАВСЬКИЙ,  
народний депутат України, голова ХДПУ.



**Валерію ШЕВЧУКУ**  
61 рік. Український  
прозік, перекладач,  
драматург. У  
його творчості історія  
і сучасність переплетені  
в єдиному вимірі. Послідовник  
філософії Сквороди.  
Як принциповий сквородист  
сповідує життєве  
кредо: «Світ ловив  
мене і не піймав».  
Лауреат Шевченків-

## Наша література жила пише в парадоксальних умовах

Віталій ЖУРАВСЬКИЙ,  
народний депутат України, голова ХДПУ.

